|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **10** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **11** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **12** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **13** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **14** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **15** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **16** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **17** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **18** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **19** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **20** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **21** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **10** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **11** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **12** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **13** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **14** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **15** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **16** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **17** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **18** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **19** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **10** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **11** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **12** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **13** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **14** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **15** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **16** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **17** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **10** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **11** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **12** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **13** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **14** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **15** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **10** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **11** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Parti: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** | **الحزب:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Déclaration de candidature pour les élections municipales** | **إعلان ترشح للإنتخابات البلدية** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Scrutin du:** | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | | **اقتراع بتاريخ:** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Nous soussigné, déclarons la candidature de la liste jointe aux élections des conseillers municipaux à la commune ci-après désignée :** | **نحن الموقعين في نهاية هذا التصريح نعلن ترشيح اللائحة المرفقة لانتخاب المستشارين البلديين في البلدية التالية:** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **الولاية** |  | **المقاطعة** |  | **المركز الإداري** |  | **البلدية** |  |
| **Wilaya** |  | **Moughataa** |  | **Arrondissement** |  | **Commune** |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **رقم التسلسل** | **الاسم الشخصي** | **اسم الأب** | **الاسم العائلي** | **تاريخ الميلاد** | **محل الميلاد** | **الرقم الوطني للتعريف** | **التوقيع** |
| **N° d'ordre** | **Nom** | **Prénom** | **Nom de famille** | **Date de naissance** | **Lieu de naissance** | **NNI** | **Signature** |
| **1** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **2** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **3** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **4** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **5** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **6** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **7** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **8** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **9** |  |  |  | |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  | |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |
| **Mandataire de la liste : وكيل اللائحة :** | | | | | | | |
|  | |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Vous trouverez en annexe le dossier complet de candidature comprenant les éléments suivants pour chacun des candidats :**   * **Copie de la Carte d'Identification Nationale ;** * **Certificat de résidence ;** * **Casier judiciaire ;** * **Quittance attestant le payement de la caution ;** * **Quitus vis-à-vis du fisc.** | **ستجدون في الملحق ملف الترشح الكامل الذي يتضمن العناصر التالية بالنسبة لكل مترشح:**  **نسخة من بطاقة التعريف الوطنية –**  **- شهادة سكن**  **شهادة تبريز-**  **- مخالصة يفيد بدفع الكفالة**  **- شهادة براءة من الضرائب** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Pour le Parti** | **عن الحزب** |
|  | |